

DECLARAȚIE PRIVIND EXPERIENȚĂ SIMILARĂ

Contract nr. 01

1. Denumirea și obiectul contractului: Proiect de execuție pentru „Sistemul de canalizare din satul Bilicenii Vechi, raionul Singerei”.
2. Numărul și data contractului: nr. 11 din 02.03.2020
3. Denumirea/numele beneficiarului: Primăria satului Bilicenii Vechi, raionul Singerei.
4. Adresa beneficiarului: satul Bilicenii Vechi, raionul Singerei.
5. Țara: Republica Moldova
6. Calitatea în care a participat la îndeplinirea contractului: antreprenor
(se notează opțiunea corespunzătoare)
 - antreprenorul sau antreprenorul general (lider de asociație)
 - antreprenor asociat
 - subantreprenor
7. Valoarea contractului

	exprimată în moneda în care s-a încheiat contractul	exprimată în echivalent dolari SUA
a) inițială		
(la data semnării contractului)	134.480 MDL =	7.909,05
	112.066 fără TVA	6.590,84
b) finală		
(la data finalizării contractului) _____		
8. Dacă au fost litigii privind îndeplinirea contractului, natura acestora și modul lor de soluționare:
nu au fost
9. Perioada de executare a lucrării (luni)
 - a) contractată: 10
 - b) efectiv realizată: 8
 - c) motivul de decalare a termenului contractat (dacă este cazul), care va fi susținut pe bază de acte adiționale încheiate cu beneficiarul
10. Numărul și data procesului-verbal de recepție la terminarea lucrărilor f. n. din 21.10.2020
11. Principalele remedieri și completări înscrise în procesul-verbal de recepție: obiecții nu sunt
12. Alte aspecte relevante prin care ofertantul își susține experiența similară, cu referire în mod special la suprafețe sau volume fizice ale principalelor capacități și categorii de lucrări prevăzute în contracte.

Contract nr. 02

2. Denumirea și obiectul contractului: Proiect de execuție pentru „Aprovizionarea cu apă a orașului Dondușeni. Construcția rețelelor de canalizare în orașul Dondușeni. Elaborarea documentației de proiect, desene tehnice, devize și memoriu explicativ”.
2. Numărul și data contractului: nr. 72 din 04.11.2019
3. Denumirea/numele beneficiarului: Primăria orașului Dondușeni.
4. Adresa beneficiarului: Orașul Dondușeni, str. Independenței, nr. 49.
5. Țara: Republica Moldova

6. Calitatea în care a participat la îndeplinirea contractului: antreprenor

(se notează opțiunea corespunzătoare)

- antreprenorul sau antreprenorul general (lider de asociație)
- antreprenor asociat
- subantreprenor

7. Valoarea contractului	exprimată în moneda în care s-a încheiat contractul	exprimată în echivalent dolari SUA
--------------------------	---	--

a) inițială

(la data semnării contractului)	2.175.600,00 MDL =	124.223,46
	1.813.000,00 fără TVA	103.519,55

b) finală

(la data finalizării contractului) _____

8. Dacă au fost litigii privind îndeplinirea contractului, natura acestora și modul lor de soluționare:
nu au fost

9. Perioada de executare a lucrării (luni)

d) contractată: 50

e) efectiv realizată: 38

f) motivul de decalare a termenului contractat (dacă este cazul), care va fi susținut pe bază de acte adiționale încheiate cu beneficiarul

10. Numărul și data procesului-verbal de recepție la terminarea lucrărilor f. n. din 16.12.2022

11. Principalele remedieri și completări înscrise în procesul-verbal de recepție: obiecții nu sunt

12. Alte aspecte relevante prin care ofertantul își susține experiența similară, cu referire în mod special la suprafețe sau volume fizice ale principalelor capacități și categorii de lucrări prevăzute în contracte.

Data completării: "15" mai 2023

Semnat: _____

Nume/prenume: Mariana Vîrlan

Funcția în cadrul firmei: Administrator

Denumirea firmei și sigiliu: Apcan Proiect S.R.L.

DECLARAȚIE
privind lista principalelor livrări/prestări efectuate în ultimul an de activitate

Nr d/o	Obiectul contractului	Denumirea/numele beneficiarului/Adresa	Calitatea furnizorului/ Prestatorului*)	Prețul contractului/ valoarea serviciilor prestate	Perioada de livrare/presta re (luni)
1	Servicii de proiectare pentru „Sistemul de canalizare din satul Bilicenii Vechi, raionul Singerei”.	Primăria satului Bilicenii Vechi	Contractant unic	134 480,00 lei	8 luni
2	Servicii de proiectare pentru „Aprovizionarea cu apă a orașului Dondușeni. Construcția rețelelor de canalizare în orașul Dondușeni. Elaborarea documentației de proiect, desene tehnice, devize și memoriu explicativ”.	Primăria orașului Dondușeni	Contractant unic	2 175 600,00 lei	38 luni
3	Servicii de proiectare pentru „Extinderea conductelor de canalizare în satul Dobrogea și satul Revaca”	Primăria orașului Sîngera	Contractant unic	239 400,00 lei	6 luni
4	Servicii de proiectare pentru „Sistemul de canalizare din satul Pașcani, raionul Criuleni”	Primăria satului Pașcani	Contractant unic	176 640,00 lei	10 luni
5	Servicii de proiectare pentru „Extinderea sistemului de canalizare din orașul Cornești, raionul Ungheni”	Primăria orașului Cornești	Contractant unic	127 800,00 lei	2 luni

* Se precizează calitatea în care a participat la îndeplinirea contractului, care poate fi de: contractant unic sau lider de asociație; contractant asociat; subcontractant.

Semnat: _____

Nume: Mariana Vîrlan

Funcția în cadrul întreprinderii: Administrator

Denumirea întreprinderii: „Apcan Proiect” S.R.L.



ACHIZIȚII PUBLICE



CONTRACT Nr. 11

de achiziționare a serviciilor de proiectare pentru “Sistemul de canalizare a satului Bilicenii Vechi, raionul Sîngerei”.

Cod CPV: 71322200-3

“02” 03. 2020

com. Bilicenii Vechi
(localitatea)

Prestatorul de servicii	Autoritatea contractantă
„Apcan Proiect” S.R.L., reprezentată prin administratorul <u>Mariana Vîrlan,</u> care acționează în baza statutului, denumită în continuare Prestator pe de o parte,	<u>Primăria comunei Bilicenii Vechi,</u> <u>raionul Sîngerei,</u> reprezentată prin primarul <u>Ala Guzun,</u> care acționează în baza statutului, denumit în continuare Beneficiar pe de altă parte,

ambii (denumiți în continuare Părți), au încheiat prezentul Contract referitor la următoarele:

- Achiziționarea serviciilor de proiectare pentru “Sistemul de canalizare din satul Bilicenii Vechi, raionul Sîngerei”, denumite în continuare Servicii;
- Următoarele documente vor fi considerate părți componente și integrale ale Contractului:
 - Specificația serviciilor;
 - Devizul de cheltuieli pentru proiectare.

- c. Prezentul Contract va predomina asupra tuturor altor documente componente. În cazul unor discrepanțe sau inconsecvențe între documentele componente ale Contractului, documentele vor avea ordinea de prioritate enumerată mai sus;
- d. În calitate de contravaloare a plăților care urmează a fi efectuate de Beneficiar, Prestatorul se obligă prin prezenta să livreze Beneficiarului Serviciile și să înlăture defectele lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele;
- e. Beneficiarul se obligă prin prezenta să plătească Prestatorului, în calitate de contravaloare a livrării Serviciilor, precum și a înlăturării defectelor lor, prețul Contractului sau orice altă sumă care poate deveni plătitibilă conform prevederilor Contractului în termenele și modalitatea stabilite de Contract.

1. Obiectul Contractului

1.1. Prestatorul își asumă obligația de a presta Serviciile conform Specificației/Devizului, care este parte integrantă a prezentului Contract.

1.2. Beneficiarul se obligă, la rândul său, să achite și să recepționeze Serviciile prestate de Prestator.

1.3. Calitatea Serviciilor se atestă prin verificarea Serviciilor prestate conform Specificației/Devizului. Serviciile prestate în baza contractului vor respecta standardele și normativele în vigoare de pe teritoriul Republicii Moldova.

2. Termeni și condiții de prestare a serviciilor

2.1. Prestarea Serviciilor se efectuează de către Prestator **cu automobilul propriu și echipamentul tehnologic necesar, până la cinci luni de la data semnării prezentului contract.**

2.2. Documentația de însoțire a Serviciilor va include actul de primire-predare a Serviciilor prestate (proiectului de execuție) și factura fiscală.

2.3. Originalele documentelor prevăzute în punctul 2.2 se vor prezenta Beneficiarului cel târziu la momentul livrării Serviciilor la destinația finală. Finalizarea prestării Serviciilor se consideră încheiată în momentul în care sunt prezentate documentele de mai sus.

3. Prețul și condiții de plată

3.1. Prețul Serviciilor prestate conform prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești, fiind indicat în Specificația prezentului Contract.

3.2. Suma totală a prezentului Contract, inclusiv TVA, se stabilește în lei moldovenești și constituie: **134.480,00 lei (una sută treizeci și patru mii patru sute optzeci lei, 00 bani) inclusiv TVA în sumă de 22.413,33 lei.**

3.3. Achitarea plăților pentru Serviciile prestate se va efectua în lei moldovenești.

3.4. Metoda și condițiile de plată de către Beneficiar vor fi: **prin transfer după prestarea serviciilor.**

3.5. Plățile se vor efectua prin transfer bancar pe contul de decontare al Prestatorului indicat în prezentul Contract.

4. Condiții de predare-primire

4.1. Serviciile se consideră predate de către Prestator și recepționate de către Beneficiar dacă:

a) cantitatea Serviciilor corespunde informației indicate în lista serviciilor și graficul prestării și documentele de însoțire conform punctului 2.2 al prezentului Contract;

b) calitatea Serviciilor corespunde informației indicate în Specificație.

4.2. Prestatorul este obligat să prezinte Beneficiarului un exemplar original al facturii fiscale odată cu prestarea Serviciilor, pentru efectuarea plății. Pentru nerespectarea de către Prestator a prezentei clauze, Beneficiarul își rezervă dreptul de a majora termenul de achitare prevăzut în punctul 3.4 corespunzător numărului de zile de întârziere și de a fi exonerat de achitarea penalității stabilite în punctul 10.3.

5. Standarde

5.1. Serviciile prestate în baza contractului vor respecta standardele și normativele în vigoare pe teritoriul Republicii Moldova.

5.2. Când nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în Republica Moldova se vor folosi standarde europene sau internaționale.

6. Obligațiile părților

6.1. În baza prezentului Contract, Prestatorul se obligă:

a) să presteze Serviciile în condițiile prevăzute de prezentul Contract;

b) să anunțe Beneficiarul după semnarea prezentului Contract, în decurs de 5 zile calendaristice, prin telefon/fax sau telegramă autorizată, despre finalizarea prestării Serviciilor;

c) să asigure condițiile corespunzătoare pentru recepționarea Serviciilor de către Beneficiar, în termenii stabiliți, în corespundere cu cerințele prezentului Contract;

d) să asigure integritatea și calitatea Serviciilor pe toată perioada de până la recepționarea lor de către Beneficiar.

6.2. În baza prezentului Contract, Beneficiarul se obligă:

a) să întreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a Serviciilor prestate în corespundere cu cerințele prezentului Contract;

b) să asigure achitarea Serviciilor prestate, respectând modalitățile și termenii indicați în prezentul Contract.

7. Forța majoră

7.1. Părțile sunt exonerate de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor cazuri de forță majoră (războaie, calamități naturale: incendii, inundații, cutremure de pământ, precum și alte circumstanțe care nu depind de voința Părților).

7.2. Partea care invocă clauza de forță majoră este obligată să informeze imediat (dar nu mai târziu de 10 zile) cealaltă Parte despre survenirea circumstanțelor de forță majoră.

7.3. Survenirea circumstanțelor de forță majoră, momentul declanșării și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate printr-un certificat, eliberat în mod corespunzător de către organul competent din țara Părții care invocă asemenea circumstanțe.

8. Rezilierea

8.1. Rezilierea Contractului se poate realiza cu acordul comun al Părților.

8.2. Contractul poate fi reziliat în mod unilateral de către:

a) Beneficiar în caz de refuz al Prestatorului de a presta Serviciile prevăzute în prezentul Contract;

b) Beneficiar în caz de nerespectare de către Prestator a termenilor de prestare stabiliți;

c) Prestator în caz de nerespectare de către Beneficiar a termenilor de plată a Serviciilor;

d) Prestator sau Beneficiar în caz de nesatisfacere de către una dintre Părți a pretențiilor înaintate conform prezentului Contract.

8.3. Partea inițitoare a rezilierii Contractului este obligată să comunice în termen de 5 zile lucrătoare celeilalte Părți despre intențiile ei printr-o scrisoare motivată.

8.4. Partea înștiințată este obligată să răspundă în decurs de 5 zile lucrătoare de la primirea notificării. În cazul în care litigiul nu este soluționat în termenele stabilite, partea inițitoare va iniția rezilierea.

9. Reclamații

9.1. Reclamațiile privind cantitatea Serviciilor prestate sunt înaintate Prestatorului la momentul recepționării lor, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Prestatorului.

9.2. Pretențiile privind calitatea serviciilor prestate sunt înaintate Prestatorului în termen de 5 zile lucrătoare de la depistarea deficiențelor de calitate și trebuie confirmate printr-un certificat eliberat de o organizație independentă neutră și autorizată în acest sens.

9.3. Prestatorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 5 zile lucrătoare de la data primirii acestora și să comunice Beneficiarului despre decizia luată.

9.4. În caz de recunoaștere a pretențiilor, Prestatorul este obligat, în termen de 5 zile, să presteze suplimentar Beneficiarului cantitatea serviciilor neprestate, iar în caz de constatare a calității necorespunzătoare – să le substituie sau să le corecteze în conformitate cu cerințele Contractului.

9.5. Prestatorul poartă răspundere pentru calitatea Serviciilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.

10. Sancțiuni

10.1. Forma de garanție de bună executare a contractului agreată de Cumpărător este **nu se aplică în acest contract**, în cuantum de __% din valoarea contractului.

10.2. Pentru refuzul de a presta Serviciile prevăzute în prezentul Contract, se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1., în caz contrar Prestatorul suportă o penalitate în valoare de 5 % din suma totală a contractului.

10.3. Pentru prestarea cu întârziere a Serviciilor, Prestatorul poartă răspundere materială în valoare de 0,05 % din suma Serviciilor neprestate, pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de 10 % din suma totală a prezentului Contract. În cazul în care întârzierea depășește 30 zile lucrătoare, se consideră ca fiind refuz de a presta

Serviciile prevăzute în prezentul Contract și Prestatorului i se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1.

10.4. Pentru achitarea cu întârziere, Beneficiarul poartă răspundere materială în valoare de 0,05 % din suma Serviciilor neachitate, pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de 10 % din suma totală a prezentului contract.

11. Drepturi de proprietate intelectuală

11.1. Prestatorul are obligația să despăgubească beneficiarul împotriva oricăror:

a) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate, etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate.

11.2. Beneficiarul are obligația să despăgubească prestatorul împotriva oricăror:

a) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate, etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru prestarea serviciilor.

12. Dispoziții finale

12.1. Litigiile ce ar putea rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanța de judecată competentă conform legislației Republicii Moldova.

12.2. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, să convină asupra modificării clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sunt valabile numai în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.

12.3. Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.

12.4. Prezentul Contract este întocmit în două exemplare în limba română, câte un exemplar pentru Prestator și Beneficiar.

12.5. Prezentul Contract se consideră încheiat la data semnării, fiind valabil până la finalizarea Serviciilor prestate.

12.6. Prezentul Contract este valabil până la 31.12.2020.

12.7. Pentru confirmarea celor menționate mai sus, Părțile au semnat prezentul Contract în conformitate cu legislația Republicii Moldova, la data și anul indicate mai sus.

13. Datele juridice, poștale și bancare ale Părților

Prestatorul de servicii	Autoritatea contractantă
Adresa poștală: <u>mun. Chișinău,</u> <u>str. Ion Creangă, nr. 58</u> Telefon: <u>060034121</u> Cont de decontare/IBAN: <u>MD59VI000022244111127MDL</u> Banca: <u>B.C. „Victoriabank” S.A.</u> Adresa băncii: <u>Filiala nr. 11, mun.</u> <u>Chișinău</u> Codul băncii: <u>VICBMD2X883</u> Cod fiscal: <u>1011600016165</u> Cod TVA: <u>0609756</u>	Adresa poștală: <u>com. Bilicenii Vechi,</u> <u>raionul Sîngerei</u> Telefon: _____ Cont de decontare/IBAN: _____ Banca: _____ Codul băncii: <u>TREXMD2X</u> Cod fiscal: _____

14. Semnăturile părților

Prestatorul de servicii	Autoritatea contractantă
Semnătura autorizată:   L.Ș.	Semnătura autorizată:   L.Ș.

SPECIFICAȚIA
serviciilor prestate

Nr.	Denumirea serviciilor	Cantitatea (UM)	Prețul fără TVA pe unitate	Suma totală fără TVA	Suma totală inclusiv TVA
1	2	4	5	7	8
1	<u>Servicii de proiectare pentru "Sistemul de canalizare din satul Biliceni Vechi, raionul Sîngerei"</u>	1 buc	112.066,67	22.413,33	134.480,00
	TOTAL				134.480,00

Semnăturile părților

Prestatorul

Beneficiarul

Administrator
Mariana Vîrlan

Primar
Ala Guzun

L.Ș.



*Beck
Rusu*

L.Ș.

DEVIZ pentru servicii de proiectare

Denumirea proiectului: **“Servicii de proiectare a sistemului de canalizare din satul Bilicenii Vechi, raionul Sîngerei”.**

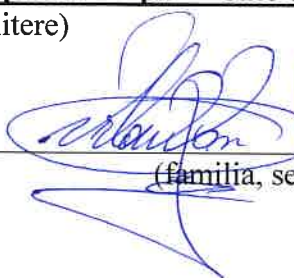
Nr. d/o	Caracteristica lucrărilor	Nr. capitolului, tabelului și punctului, indicații la capitol sau parte al culegerilor de prețuri la lucrările de proiect și prospect. în construcții	Calcul de cost a+bx	Costul lucrărilor (lei)
1	2	3	4	5
	Canalizare			
1	Servicii de proiectare a rețelei de canalizare, 27,0 km	Cul. de prețuri pentru lucrări de proiectare compartiment 49 tabel 49-22, p.3 K – 1,16 PE K – 0,12 K – 22,1 ind. prețurilor	(1775,0+608,05x27,0) x1,16x0,12x22,1	55.964,67
2	Servicii de proiectare a stației de pompare (tehnologia, rezistența, alimentarea cu energie electrică, planul general), 3 buc	Cul. de prețuri pentru lucrări de proiectare compartiment 49 tabel 49-19, p.2 K – 1,13 PE K – 0,1 K – 22,1 ind. prețurilor	(3618,0+20x20,0)x3x1,13x0,1x22,1	30.102,0
3	Servicii topogeodezice, 7 km		7 x 2.000	14.000,0
4	Servicii geologice, 8 foraje		8 x 1.500	12.000,0
	Total canalizare			112.066,67
	TOTAL			112.066,67
	TVA-20%			22.413,33
	SUMA TOTALĂ			134.480,00

TOTAL CONFORM DEVIZULUI:

134.480,00 (una sută treizeci și patru mii patru sute optzeci lei, 00 bani)

(suma în litere)

Proiectant
S.R.L. “Apcan Proiect”


(familia, semnătura)



V. Vîrlan

Prestator:

S.C. „Apcan Proiect” S.R.L.
mun. Chișinău, str. Ion Creangă, nr. 58
IBAN: MD59VI000022244111127MDL
c/f: 1011600016165

Beneficiar:

Primăria satului Bilicenii Vechi
satul Bilicenii Vechi, raionul Sîngerei
IBAN: MD76TRPDAO318110B10611AC
c/f: 1007601002278

**ACT de primire – predare din 21.10.2020
a proiectului de execuție
conform contractului nr. 11 din 02 martie 2020**

Noi, mai jos semnații, reprezentantul „Prestatorului” în persoana d-nei **Mariana Vîrlan** pe de o parte și reprezentantul „Beneficiarului” în persoana d-lui **Ala Guzun** pe de altă parte, am alcătuit următorul act cu privire la **proiectul de execuție, pentru servicii de proiectare „Sistemul de canalizare din satul Bilicenii Vechi, comuna Bilicenii Vechi, raionul Sîngerei”** care corespunde cerințelor contractului, temei de proiectare, formată și predată în ordinea corespunzătoare „Beneficiarului” în următoarea componență:

Denumirea lucrărilor	Prețul conform devizului	TVA	Total cu TVA
Proiect de execuție. „Sistemul de canalizare din satul Bilicenii Vechi, comuna Bilicenii Vechi, raionul Sîngerei” care conține: Partea scrisă: Memoriu explicativ. Documentația de deviz. Partea desenată: Rețele exterioare de canalizare (gravitațională și sub presiune) – 33,2 km. Stații de pompare (tehnologia, rezistența, alimentarea cu energie electrică) – 4 bucăți. Planul general. Organizarea lucrărilor de construcție. Intersecția conductei de canalizare cu drumul R6.	112.066,67	22.413,33	134.480,0

Proiectul de execuție este prezentat în 3 exemplare (original + 2 copii).

Către plată: Una sută treizeci și patru mii patru sute optzeci lei, 00 bani, inclusiv TVA: 22.413,33 lei.

Acest act se semnează în 2 exemplare a câte unul pentru fiecare parte. Prin semnarea acestuia se înțelege ca părțile nu au pretenții la calitate și cantitate.

Prestator:

S.C. „Apcan Proiect” S.R.L.
mun. Chișinău, str. Ion Creangă, nr. 58
IBAN: MD59VI000022244111127MDL
c/f: 1011600016165

Beneficiar:

Primăria satului Bilicenii Vechi
satul Bilicenii Vechi, raionul Sîngerei
IBAN: MD76TRPDAO318110B10611AC
c/f: 1007601002278

Semnătura



Semnătura



Nr. exemplarului
№ экземпляра



Formular tipizat
Anexa nr. 1 la Ordinul Ministerului Finantelor al Republicii Moldova
nr. 118 din 28 august 2017
Типовая форма
Приложение № 1 к Приказу Министерства финансов Республики Молдова
от 28 августа 2017 г. № 118

FACTURĂ FISCALĂ Data de emitere / Data de intrare în vigoare Дата выписки / Дата поставки		Seria, Nr. Серия, № 21.10.2020 / 21.10.2020		8. Foaie de parcurs Путевой лист		seria: — серия: —		numărul: — номер: —		data дата					
1. Furnizor: „Apcan Proiect” S.R.L., mun. Chișinău, str. Ion Creangă, nr. 58, IBAN MD59VI00002224411127MDL, cod bancar VICBMD2X883, Продавец B.C. „Victoriabank” S.A., sucursala nr. 11, mun. Chișinău				9. Transportator Перевозчик				c.f./nr.TVA ф.к./код НДС							
2. Cumpărător: Покупатель				Primăria comunei Bilicenii Vechi, raionul Sîngerei, IBAN:MD76TRPDAO318110B10611AC, cod: TREZMD2X226624, Trezoreria de Stat				c.f./nr.TVA ф.к./код НДС							
3. Delegație Довер-сть				data дата				delegatul делег-ный							
4. Documente anexate Прилагаемые докум.				Act de primire - predare f.n. din 21.10.2020. Contract nr. 11 din 02 martie 2020											
5. Punct încărcare Пункт погрузки				6. Punct descărcare Пункт разгрузки				7. Redirijări Переадрес							
10.1 Denumirea mărfurilor/activelor, serviciilor și codul poziției tarifare al mărfii/activului Наименование товаров/активов, услуг и код товарной позиции товара/актива				10.2 Unitatea de masura Единица измерения	10.3 Cantitate mărfu- rilor/activelor, volumul serviciilor Количество товаров/активов, объем услуг	10.4 Preț unitar fără TVA, lei Цена единицы без НДС, леев	10.5 Valoarea totală fără TVA, lei Общая сумма без НДС, леев	10.6 Cota TVA, % Ставка НДС, %	10.7 Suma totală a TVA, lei Общая сумма НДС, леев	10.8 Valoarea mărfurilor/activelor, serviciilor, lei Стоимость товаров/активов, услуг, леев	10.9 Altă informație Другая информация	10.10 Tip ambalaj Тип упаковки	10.11 Număr locuri Коли- чество мест	10.12 Masa brută, tone Масса брутто тонн	
Proiect de execuție „Sistemul de canalizare din satul Bilicenii Vechi, comuna Bilicenii Vechi, raionul Sîngerei”				serv.	1	112 066,67	112 066,67	20	22 413,33	134 480,00	----	----	----	----	
11. TOTAL (pe pagină) / BCEIO (по странице)				112 066,67				X	22 413,33	134 480,00	X	X	X	----	
12. TOTAL (pe factură fiscală) / BCEIO (по налоговой накладной)				112 066,67				X	22 413,33	134 480,00	X	X	X	----	
13. Permis eliberare Отпуск разрешен				Administrator Virlian Mariana				15. Primit mărfurile/activele intermediarului (transportatorul): Принял товары/активы посредник (перевозчик)				16. Predat mărfurile/activele intermediarului (transportatorul): Сдал товары/активы посредник (перевозчик)			
14. Predat mărfurile/activele (serviciile): Сдал товары/активы (услуги)				17. Primit mărfurile/activele (serviciile) cumpărătorul/ beneficiarul: Принял товары/активы (услуги) покупатель/ получатель											



ACHIZIȚII PUBLICE



CONTRACT Nr. 72

de achiziționare : “ PE : Aprovizionarea cu apă a or.Dondușeni. Construcția și reconstrucția rețelelor de canalizare în or.Dondușeni. „Elaborarea documentației de proiect , desene tehnice, devize și memoriu explicativ.”

Cod CPV: 71300000-1 - Servicii de inginerie

“ 04 ” noiembrie 2019

orașul Dondușeni
(localitatea)

Prestatorul de servicii	Autoritatea contractantă
"Apcan Proiect" S.R.L., (denumirea completă a întreprinderii, asociației, organizației) reprezentată prin Administrator, Mariana Vîrlan, (funcția, numele, prenumele) care acționează în baza statutului, (statut, regulament, hotărîre etc.) denumit(a) în continuare Vînzător/Prestator MD 0108183 din 22.04.2011, (se indică nr. și data de înregistrare în Registrul de Stat) pe de o parte,	Primăria or.Dondușeni, (denumirea completă a întreprinderii, asociației, organizației) reprezentată prin Primar Interimar, Mariana Lupu, (funcția, numele, prenumele) care acționează în baza Legii APL, (statut, regulament, hotărîre etc.) denumit(a) în continuare Vînzător/Prestator Decizia nr.7/9 din 13 septembrie 2019 a Consiliului Orățenesc Dondușeni, (se indică nr. și data de înregistrare în Registrul de Stat) pe de o parte,

ambii (denumiți(te) în continuare *Părți*), au încheiat prezentul Contract referitor la următoarele:

- a. Achiziționarea “ PE : Aprovizionarea cu apă a or.Dondușeni. Construcția și reconstrucția rețelelor de canalizare în or.Dondușeni. „Elaborarea documentației de proiect , desene tehnice, devize și memoriu explicativ.”

(denumirea bunului, serviciului)
denumite în continuare Bunuri (și/sau Servicii),
(procedura de achiziție)

- b. Următoarele documente vor fi considerate părți componente și integrale ale Contractului:
- a) Specificația tehnică;

- b) Specificația de preț;
- c) Graficul de executare .

- c. Prezentul Contract va predomina asupra tuturor altor documente componente. În cazul unor discrepanțe sau inconsecvențe între documentele componente ale Contractului, documentele vor avea ordinea de prioritate enumerată mai sus.
- d. În calitate de contravaloare a plăților care urmează a fi efectuate de Cumpărător/beneficiar, Vânzătorul/prestatorul se obligă prin prezenta să livreze Cumpărătorului/beneficiarului Bunurile și/sau Serviciile și să înlăture defectele lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.
- e. Cumpărătorul/beneficiarul se obligă prin prezenta să plătească Vânzătorului/prestatorului, în calitate de contravaloare a livrării bunurilor și serviciilor, precum și a înlăturării defectelor lor, prețul Contractului sau orice altă sumă care poate deveni plătitibilă conform prevederilor Contractului în termenele și modalitatea stabilite de Contract.

1. Obiectul Contractului

1.1. Vânzătorul/prestatorul își asumă obligația de a livra Bunurile și/sau de a presta Serviciile conform Specificației, care este parte integrantă a prezentului Contract.

1.2. Cumpărătorul/beneficiarul se obligă, la rîndul său, să achite și să recepționeze Bunurile și/sau Serviciile livrate de Vânzător.

1.3. Calitatea Bunurilor și/sau a Serviciilor se atestă prin certificatele de calitate indicate în Specificație. Bunurile livrate și/sau Serviciile prestate în baza contractului vor respecta standardele indicate în Specificație. Cînd nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă, se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

1.4. Termenele de garanție [*valabilitate, după caz*] a Bunurilor și/sau Serviciilor sînt indicate în Specificație.

2. Termeni și condiții de livrare/prestare

2.1. Livrarea Bunurilor și/sau prestarea Serviciilor se efectuează de către Vânzător în termenele prevăzute de graficul de livrare.

2.2. Documentația de însoțire a Bunurilor și/sau a Serviciilor include:

- *Factură fiscală – 2 ex ;*
- *Certificat de calitate – 2 ex ;*
- *Certificat de origine a bunurilor – 2 ex ;*

2.3. Originalele documentelor prevăzute în punctul 2.2 se vor prezenta Cumpărătorului cel tîrziu la momentul livrării bunurilor la destinația finală. Livrarea produselor se consideră încheiată în momentul în care sînt prezentate documentele de mai sus.

3. Prețul și condiții de plată

3.1. Prețul Bunurilor și/sau a Serviciilor livrate conform prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești, fiind indicat Specificația prezentului Contract.

3.2. Suma totală a prezentului Contract, inclusiv TVA, se stabilește în lei moldovenești și constituie: **2 016 000,00 lei MD(Două milioane șaisprezece mii lei, 00 bani) lei MD.**

(suma cu cifre și litere)

3.3. Achitarea plăților pentru Bunurile livrate și/sau Serviciile prestate se va efectua în lei moldovenești.

3.4. Metoda și condițiile de plată de către Cumpărător vor fi:

100% - plata conform facturii fiscale

3.4.1 În cazul în care finisarea lucrărilor are loc mai repede, decît cum e prevăzut în graficul de executare și autoritatea contractantă va dispune de resurse financiare pentru acoperirea serviciilor menționate în contract, atunci plata se va efectua anticipat termenului final.

3.4.2 Totodată părțile convin la faptul de a achita suma cuvenită, conform unor negocieri și în dependență de graficul de executare.

3.5. Plățile se vor efectua prin transfer bancar pe contul de decontare al Vânzătorului indicat în prezentul Contract.

4. Condiții de predare-primire

4.1. Bunurile și/sau Serviciile se consideră predate de către Vânzător și recepționate de către Cumpărător *[destinatar, după caz]* dacă:

a) cantitatea Bunurilor și/sau a Serviciilor corespunde informației indicate în Lista bunurilor / serviciilor și graficul livrării / prestării și documentele de însoțire conform punctului 2.2 al prezentului Contract;

b) calitatea Bunurilor și/sau a Serviciilor corespunde informației indicate în Specificație;

c) ambalajul și integritatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație.

4.2. Vânzătorul este obligat să prezinte Cumpărătorului un exemplar original al facturii fiscale odată cu livrarea Bunurilor și/sau prestarea Serviciilor, pentru efectuarea plății. Pentru nerespectarea de către Vânzător a prezentei clauze, Cumpărătorul își rezervă dreptul de a majora termenul de achitare prevăzut în punctul 3.4 corespunzător numărului de zile de întârziere și de a fi exonerat de achitarea penalității stabilite în punctul 10.3.

5. Standarde

5.1. Produsele furnizate în baza contractului vor respecta standardele prezentate de către furnizor în propunerea sa tehnică.

5.2. Când nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

6. Obligațiile părților

6.1. În baza prezentului Contract, Vânzătorul se obligă:

a) să livreze Bunurile și/sau să presteze Serviciile în condițiile prevăzute de prezentul Contract;

b) să anunțe Cumpărătorul după semnarea prezentului Contract, în decurs de 5 zile calendaristice, prin telefon/fax sau telegramă autorizată, despre disponibilitatea livrării Bunurilor și/sau prestării Serviciilor;

c) să asigure condițiile corespunzătoare pentru recepționarea Bunurilor și/sau Serviciilor de către Cumpărător *[destinatar, după caz]*, în termenele stabilite, în corespundere cu cerințele prezentului Contract;

d) să asigure integritatea și calitatea Bunurilor și/sau Serviciilor pe toată perioada de până la recepționarea lor de către Cumpărător *[destinatar, după caz]*.

6.2. În baza prezentului Contract, Cumpărătorul se obligă:

a) să întreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a Bunurilor livrate și/sau a Serviciilor prestate în corespundere cu cerințele prezentului Contract;

b) să asigure achitarea Bunurilor livrate și/sau Serviciilor prestate, respectând modalitățile și termenele indicate în prezentul Contract.

7. Forța majoră

7.1. Părțile sînt exonerate de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor cazuri de forță majoră (războaie, calamități naturale: incendii, inundații, cutremure de pămînt, precum și alte circumstanțe care nu depind de voința Părților).

7.2. Partea care invocă clauza de forță majoră este obligată să informeze imediat (dar nu mai tîrziu de 10 zile) cealaltă Parte despre survenirea circumstanțelor de forță majoră.

7.3. Survenirea circumstanțelor de forță majoră, momentul declanșării și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate printr-un certificat, eliberat în mod corespunzător de către organul competent din țara Părții care invocă asemenea circumstanțe.

8. Rezilierea

8.1. Rezilierea Contractului se poate realiza cu acordul comun al Părților.

8.2. Contractul poate fi reziliat în mod unilateral de către:

- a) Cumpărător în caz de refuz al Vînzătorului de a livra Bunurile și/sau de a presta Serviciile prevăzute în prezentul Contract;
- b) Cumpărător în caz de nerespectare de către Vînzător a termenelor de livrare/prestare stabilite;
- c) Vînzător în caz de nerespectare de către Cumpărător a termenelor de plată a Bunurilor / Serviciilor;
- d) Vînzător sau Cumpărător în caz de nesatisfacere de către una dintre Părți a pretențiilor înaintate conform prezentului Contract.

8.3. Partea inițiatoare a rezilierii Contractului este obligată să comunice în termen de 5 zile lucrătoare celeilalte Părți despre intențiile ei printr-o scrisoare motivată.

8.4. Partea înștiințată este obligată să răspundă în decurs de 5 zile lucrătoare de la primirea notificării. În cazul în care litigiul nu este soluționat în termenele stabilite, partea inițiatoare va iniția rezilierea.

9. Reclamații

9.1. Reclamațiile privind cantitatea Bunurilor livrate sau Serviciilor prestate sînt înaintate Vînzătorului/Prestatorului la momentul recepționării lor, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Vînzătorului/Prestatorului.

9.2. Pretențiile privind calitatea bunurilor și/sau serviciilor livrate sînt înaintate Vînzătorului în termen de 5 zile lucrătoare de la depistarea deficiențelor de calitate și trebuie confirmate printr-un certificat eliberat de o organizație independentă neutră și autorizată în acest sens.

9.3. Vînzătorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 5 zile lucrătoare de la data primirii acestora și să comunice Cumpărătorului despre decizia luată.

9.4. În caz de recunoaștere a pretențiilor, Vînzătorul este obligat, în termen de 5 zile, să livreze/presteze suplimentar Cumpărătorului cantitatea nelivrată de bunuri și/sau serviciile neprestate, iar în caz de constatare a calității necorespunzătoare – să le substituie sau să le corecteze în conformitate cu cerințele Contractului.

9.5. Vînzătorul poartă răspundere pentru calitatea Bunurilor și/sau a Serviciilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.

9.6. În cazul devierii de la calitatea confirmată prin certificatul de calitate întocmit de organizația independentă neutră sau autorizată în acest sens, cheltuielile pentru staționare sau întârziere sînt suportate de partea vinovată.

10. Sancțiuni

10.1. Forma de garanție de bună executare a contractului agreată de Cumpărător este - (-) lei MD, în cuantum de 0 % din valoarea contractului.

10.1.1 Pentru neexecutarea obligațiilor contractuale ce decurg din prezentul contract și anexelor se va recurge la rezilierea contractuală și sancțiune în valoare de 7 % din suma specificată fiind egală **141 120 lei** (o sută patruzeci și unu mii o sută douăzeci) lei MD .

10.2. Pentru refuzul de a vinde Bunurile și/sau de a presta Serviciile prevăzute în prezentul Contract, se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1., în caz contrar Vînzătorul suportă o penalitate în valoare de ____% [indicați procentajul] din suma totală a contractului.

10.3. Pentru livrarea/prestarea cu întârziere a Bunurilor/Serviciilor, Vînzătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1% din suma Bunurilor nelivrate și/sau a Serviciilor neprestate, pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de ____% [indicați procentajul] din suma totală a prezentului Contract. În cazul în care întârzierea depășește _____ zile, se consideră ca fiind refuz de a vinde Bunurile și/sau de a presta Serviciile prevăzute în prezentul Contract și Vînzătorului i se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1.

10.4. Pentru achitarea cu întârziere, Cumpărătorul poartă răspundere materială în valoare de ____% [indicați procentajul] din suma Bunurilor și/sau a Serviciilor neachitate, pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de ____% [indicați procentajul] din suma totală a prezentului contract.

11. Drepturi de proprietate intelectuală

11.1. Furnizorul are obligația să despăgubească achizitorul împotriva oricăror:

a) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate, și

b) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea Caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

12. Dispoziții finale

12.1. Litigiile ce ar putea rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanța de judecată competentă conform legislației Republicii Moldova.

12.2. De la data semnării prezentului Contract, toate negocierile purtate și documentele perfectate anterior își pierd valabilitatea.

12.3. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, să convină asupra modificării clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sînt valabile numai în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.

12.4. Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.

12.5. Prezentul Contract este întocmit în trei exemplare în limba de stat a Republicii Moldova, câte un exemplar pentru Vînzător, Cumpărător și Agenția Achiziții Publice.

12.6. Prezentul Contract se consideră încheiat la data semnării și intră în vigoare după înregistrarea lui de către Agenția Achiziții Publice și, după caz, de către Trezoreria de Stat sau de către una din trezoreriile teritoriale ale Ministerului Finanțelor, fiind valabil pînă la **31 decembrie 2023**.

12.7. Prezentul Contract reprezintă acordul de voință al ambelor părți și este semnat astăzi, **"04" noiembrie 2019**.

12.8. Pentru confirmarea celor menționate mai sus, Părțile au semnat

prezentul Contract în conformitate cu legislația Republicii Moldova, la data și anul indicate mai sus.

13. Datele juridice, poștale și bancare ale Părților

Prestatorul de servicii: "Apcan Proiect" S.R.L.	Autoritatea contractantă: <u>Primăria or.Dondușeni</u>
Adresa poștală: mun.Chișinău, str.Ion Creangă 58 Telefon: (373) 69320474 Cont IBAN: MD59VI000022244111127 Banca: B.C. "Victoriabank" S.A Adresa poștală a băncii: mun.Chișinău, bd. Ștefan cel Mare și Sfînt, 77, Filiala nr.11 Cod: VICBMD2X883 Cod fiscal: 1011600016165	Adresa poștală: or.Dondușeni str.Independenței 49 Telefon: (0 251) 2 22 03 / (0 251) 2 46 05 Cont IBAN: MD97TRPDAW319240F10176AD Banca: MF Trezoreria de Stat Nord Adresa poștală a băncii: Cod: TREZMD2X Cod fiscal: 1007601006793

14. Semnăturile părților

Prestatorul de servicii: "Apcan Proiect" S.R.L.	Autoritatea contractantă: <u>Primăria or.Dondușeni</u>
Semnătura autorizată: 	Semnătura autorizată: 

Contabil:

Înregistrat Nr.:

Trezoreria:

Data:



**REPUBLICA MOLDOVA
ORAȘUL DONDUȘENI
CONSILIUL ORĂȘENESC DONDUȘENI**

**DECIZIE nr. 7/9
din 13 septembrie 2019**

**Cu privire la interimatul funcției
de Primar al orașului Dondușeni**

În temeiul Dispoziției Primarului orașului Dondușeni nr. 153-d din 12 septembrie 2019 "Cu privire la suspendarea din funcție a Primarului orașului Dondușeni" (se anexează), în conformitate cu art. 13, alin. 3 din Codul Electoral al Republicii Moldova, art. 21 din Legea cu privire la statutul persoanelor cu funcții de demnitate publică nr. 199 din 16.07.2010, art. 22 din Legea privind sistemul unitar de salarizare în sectorul bugetar, art. 14, alin. 3 din Legea privind administrația publică locală nr. 436-XVI din 28.12.2006, consultând avizul Comisiei pentru buget, finanțe și economie, drept și administrație publică, Consiliul orășenesc Dondușeni

DECIDE:

1. Se ia act de Dispoziția Primarului orașului Dondușeni nr. 153-d din 12 septembrie 2019 "Cu privire la suspendarea din funcție a Primarului orașului Dondușeni", prin care dl. Ivan Belciug își suspendă activitatea în funcția de primar pentru participare în cursa electorală în cadrul Alegerilor locale generale din 20 octombrie 2019.

2. Se împuternicește Secretarul Consiliului orășenesc Dondușeni, dna Mariana Lupu, de a exercita interimatul funcției de Primar al orașului Dondușeni, cu drept la prima semnătură pe documentele bancare și financiare, din momentul înregistrării dlui Ivan Belciug ca concurent electoral, pînă la validarea noului mandat al Primarului orașului Dondușeni.

3. Contabilitatea va asigura achitarea drepturilor salariale pentru îndeplinirea interimatului funcției de Primar al orașului Dondușeni în conformitate cu prevederile legale.

Președintele ședinței

Tatiana PLUGARI

Secretarul Consiliului orășenesc



Mariana LUPU



F 3.4

Graficul de executare a documentației de proiect: “ PE : Aprovizionarea cu apă a or.Dondușeni. Construcția și reconstrucția rețelelor de canalizare în or.Dondușeni. „Elaborarea documentației de proiect , desene tehnice, devize și memoriu explicativ.”

Nr. d/o	Grupa de obiecte/denumirea obiectului	Anul				
		1 2019	2 2020	3 2021	4 2022	5 2023
1	Faza I Proiect tehnic preliminar	✓ 197 900 MDL				
2	Faza 3 Proiect de executie detaliat		✓ 454 525 MDL	✓ 454 525 MDL	✓ 454 525 MDL	✓ 454 525 MDL

Semnăturile părților

Prestatorul de servicii: "Apcan Proiect" S.R.L	Autoritatea contractantă: Primăria or.Dondușeni
Semnătura autorizată: 	Semnătura autorizată: 

Specificații tehnice (F4.1)

Numărul procedurii de achiziție: ocds-b3wdp1-MD-1569934092690 din 27 octombrie 2019

Denumirea licitației:

PE : Aprovizionarea cu apă a or.Dondușeni. Construcția și reconstrucția rețelelor de canalizare în or.Dondușeni. „Elaborarea documentației de proiect, desene tehnice, devize și memorii explicativ.”

Cod CPV	Denumirea serviciilor	Specificarea tehnică deplină solicitată de către autoritatea contractantă	Specificarea tehnică deplină propusă de către ofertant	Standarde de referință
1	2	3	4	5
71300000-1	CAPITOLUL I STATILE DE POMPARE DE APE UZATE SPAU	Specificarea tehnică deplină se prezintă conform caietului de sarcini		
71300000-1	I.Reconstrucția stației de pompare de ape uzate SPAU “Oraș” Debitul până la 150 m³/ora, buc.1			
71300000-1	Renavarea clădirii capitale 9x9x4,5 m și camera de primire Ø 9x4 m	Renovarea clădirii	La stația de pompare „Oraș” se va proiecta schimbarea tuturor construcțiilor metalice, macaragrindă, schimbarea sistemului de ventilație, proiectare sistemului de încălzire, înlocuirea gardului zonei de protecție sanitară, etc. Se va aplica pompe cu funcționare în mediu umed.Se va proiecta a doua sursă de energie electrică.	NCM A.07.02.2012 NCM B.01.02.2005 NCM A.07.02.2012 CHиП 2.04.02-84 CHиП 2.04.03-85 NCM B.01.03.2005 CHиП 2.02.01-83 CHиП 3.05.06-85
71300000-1	Schimbare toate construcțiilor metalice, macara-grindă, și așa mai departe SPAU	Schimbarea construcțiilor metalice		
71300000-1	Proiectarea a doilea surse de alimentare electrică, 80 kVt	Proiectarea a doilea surse de alimentare electrică		
71300000-1	Schimbare sistemului de ventilație 730 m ³	Schimbare sistemului de ventilație		
71300000-1	Proiectare sistemului de încălzire 350 m ³	Proiectare sistemului de încălzire	Pentru proiectarea stației se vor efectua următoarele calcule: - se va calcula volumul util al căminului colector în funcție de debitul de intrare și numărul maxim de porniri ale pompei; - se va verifica nivelul pânzei freatice și se va calcula comportamentul de flotajie; -adâncimea de montaj se va determina în funcție	
71300000-1	Înlocuirea gardului zonei de protecție sanitară 140 m.l	Înlocuirea gardului zonei de protecție sanitară		
71300000-1	Conectarea stației de pompare de ape uzate la rețeaua electrică exterioră, 1 buc			

			de intrare a apei uzate și ținând cont de limitele locale de îngheț; -capacitatea necesară a pompei se va calcula conform normativelor în vigoare; -tipul de pompă (rotor cu canal, rotor cu trecere liberă, rotor cuțit tocător) se va selecta ținând cont de înălțimea de pompare, debit și tipul influentului; -se vor prevedea țevi pentru cablurile de alimentare motor și pentru rețeaua de comandă și control; -instalația de aerisire și ventilație pentru căminul colector se va trage pe acoperiș sau se va monta suprapran și se va proteja cu capace de ventilație (atenție, emană miros neplăcut); -panoul de comandă se va amplasa într-o zonă uscată sau într-un dulap protejat.		Conform caietului de sarcini
71300000-1	2.Reconstrucția stației de pompare de ape uzate SPAU, "Fabrica de zahăr" Debitul până la 14 m ³ /ora, buc.1	Specificarea tehnică deplină se prezintă conform caietului de sarcini			
71300000-1	Reparația interior a clădirei, camera de primire, 8x7x2,2 m	Reparația interior a clădirei			
71300000-1	putu subteran a stației de pompare 8x7x4 m	Putul subteran a stației			
71300000-1	și camera de primire Ø6x2 m	Camera de primire			
71300000-1	Schimbare toate construcțiilor metalice, macara-grindă, și așa mai departe într-un SPAU	Schimbare toate construcțiilor metalice			
71300000-1	Proiectarea a doilea surse de alimentare electrică, 50 kVt	Proiectarea a doilea surse de alimentare electrică			
71300000-1	Proiectare camerei de serviciu, 1 buc	Proiectarea camerei de serviciu			
71300000-1	Proiectare sistemului de încălzire ventilare și alimentare cu apă 350 m ³	Proiectarea sistemului de încălzire ventilare și alimentare cu apă			

La stația de pompare „Oraș” se va proiecta schimbarea tuturor construcțiilor metalice, macaragrindă, schimbarea sistemului de ventilație, proiectarea sistemului de încălzire, înlocuirea gardului zonei de protecție sanitară, etc.
Se va aplica pompe cu funcționare în mediu umed.
Se va proiecta a doua sursă de energie electrică. Se va proiecta camera de serviciu.

Pentru proiectarea stației se vor executa următoarele calcule:
-se va calcula volumul util al căminului colector în funcție de debitul de intrare și numărul maxim de porniri ale pompei;
-se va verifica nivelul pânzei freatice și se va calcula comportamentul de flotație;
-adâncimea de montaj se va determina în funcție de adâncimea conductei de intrare a apei uzate și

			ținând cont de limitele locale de îngheț; -capacitatea necesară a pompei se va calcula conform normativelor în vigoare; -tipul de pompă (rotor cu canal, rotor cu trecere liberă, rotor cuțit tocător) se va selecta ținând cont de înălțimea de pompare, debit și tipul influentului; -se vor prevedea țevi pentru cablurile de alimentare motor și pentru rețeaua de comandă și control; -instalația de aerisire și ventilație pentru căminul colector se va trage pe acoperiș sau se va monta supraten și se va proteja cu capace de ventilație (atenție, emană miros neplăcut); -panoul de comandă se va amplasa într-o zonă uscată sau într-un dulap protejat.	Conform caietului de sarcini
71300000-1	3.Stația de pompare de ape uzate SPAU "Corbului", Debitul până la 10 m ³ /ora, buc1	Specificarea tehnică deplină se prezintă conform caietului de sarcini	La stația de pompare „Corbului” se va proiecta conectarea stației la energia electrică.	NCM A.07.02.2012 NCM B.01.02.2005 NCM A.07.02.2012 CHиП 2.04.02-84 CHиП 2.04.03-85 NCM B.01.03.2005 CHиП 2.02.01-83 CHиП 3.05.06-85
71300000-1	Conectarea stației de pompare de ape uzate la rețeaua electrică exterioară, 1 buc	Conectarea stației de pompare de ape uzate la rețeaua electrică exterioară		Conform caietului de sarcini
71300000-1	4.Stația de pompare de ape uzate SPAU "C. Negruzzi", Debitul până la 1,0 m ³ /ora, buc1	Specificarea tehnică deplină se prezintă conform caietului de sarcini	La stația de pompare „Corbului” se va proiecta conectarea stației la energia electrică.	NCM A.07.02.2012 NCM B.01.02.2005 NCM A.07.02.2012 CHиП 2.04.02-84 CHиП 2.04.03-85 NCM B.01.03.2005 CHиП 2.02.01-83 CHиП 3.05.06-85
71300000-1	Specificarea tehnică deplină se prezintă conform caietului de sarcini	Conectarea stației de pompare de ape uzate la rețeaua electrică exterioară, 1 buc		Conform caietului de sarcini
71300000-1	Conectarea stației de pompare de ape uzate la rețeaua electrică exterioară, 1 buc	Conectarea stației de pompare de ape uzate la rețeaua electrică exterioară		Conform caietului de sarcini

71300000-1	CAPITOLUL II REȚELE EXTERIOARE DE CANALIZARE	Specificarea tehnică deplină se prezintă conform caietului de sarcini		Conform caietului de sarcini
71300000-1	Rețele exterioare de canalizare sub presiune nouă, L=480x2 m.l.	Rețele exterioare de canalizare sub presiune nouă	Se va proiecta conform normativelor în vigoare rețele exterioare de canalizare cu scurgere liberă și sub presiune de canalizare. Se va executa rigicarea topografică, se va executa raportul geologic. Țevile sub presiune de canalizare vor fi proiectate din PEHD RC, cu strat de protecție exfoliabil din polipropilenă, care nu necesită pat de nisip și astupare manuală și conductele gravitaționale din PP. Țevile trebuie să fie adecvate pentru utilizare subterană. Țevile pentru ape uzate cu curgere gravitațională vor fi proiectate din PP, trebuie să aibă un perete solid, conștând dintr-un strat de PP. Țeava mai poate fi produsă din mai multe straturi din PP minerală armată și trebuie să îndeplinească cerințele sistemelor de conducte subterane nepresurizate pentru drenaj și canalizare. Conducta este prevăzută să funcționeze sub acțiunea gravitației și trebuie să reziste la o presiune exterioară a apei de 0,3 m. rugozitatea țevii trebuie să fie sub 0,02 mm, iar temperatura de instalare să fie peste -10 C.	NCM A.07.02.2012 NCM B.01.02.2005 NCM A.07.02.2012 CHиП 2.04.02-84 CHиП 2.04.03-85 NCM B.01.03.2005 CHиП 2.02.01-83 CHиП 3.05.06-85
71300000-1	Rețele exterioare de canalizare gravitaționale reconstruită, 3860 m.l.	Rețele exterioare de canalizare gravitaționale reconstruită		
71300000-1	Ridicarea topo-geodezică (împreună cu conexiunile), 5920 m.l.	Ridicarea topo-geodezică (împreună cu conexiunile)		
71300000-1	Prospecțiuni geologice	Prospecțiuni geologice		
71300000-1	CAPITOLUL III BRANȘAMENTE	Specificarea tehnică deplină se prezintă conform caietului de sarcini		Conform caietului de sarcini
71300000-1	Branșamente canalizare (conexiuni personalizate reconstruită), 35 buc (L=20 m)	Branșamente canalizare (conexiuni personalizate reconstruită)	Se vor proiecta bransamente pentru conectarea populației. Se va executa un proiect preliminar. Branșamentele noilor țevi la țevile de rețea existente, în interiorul sau în afara camerelor, vor fi coordonate cu Beneficiarul proiectului în etapa de proiectare detaliată. Apoi, toate detaliile despre	NCM A.07.02.2012 NCM B.01.02.2005 NCM A.07.02.2012 CHиП 2.04.02-84 CHиП 2.04.03-85 NCM B.01.03.2005 CHиП 2.02.01-83
71300000-1	Branșamente canalizare (conexiuni personalizate nouă), 6590 buc	Branșamente canalizare		
71300000-1	Elaborarea PROIECTULUI TEHNIC PRELIMINAR	Proiect tehnic preliminar		

71300000-1	În TOTAL pe LPP		locația exactă și tipul bransamentului vor fi prezentate în proiectul preliminar privind metoda de proiectare, înainte de începerea proiectului de execuție.	CHNP 3.05.06-85
71300000-1	COSTURI ADIȚIONALE			
71300000-1	Expertizarea tehnică a construcțiilor existente, 3 buc	Specificarea tehnică deplină se prezintă conform caietului de sarcini		Conform caietului de sarcini
71300000-1	Verificarea și expertizarea proiectelor și construcțiilor, 1 buc.	Expertizarea tehnică a construcțiilor existente	Compania de proiectare va suporta toate cheltuielile pentru expertiza tehnică a construcțiilor și pentru verificarea proiectului final.	
71300000-1	Total COSTUL ADIȚIONALE	Verificarea proiectului		
NOTĂ: Conform caietului de sarcini				

Prestator de servicii: Apcan Proiect S.R.L.	Autoritatea contractantă: Primăria or. Donduseni
Semnătura autorizată:	Semnătura autorizată:



Specificații de preț (F4.2)

Numărul procedurii de achiziție: <u>ocds-b3wdp1-MD-1569934092690</u> din 27 octombrie 2019	
Denumirea licitației:	
PE : Aprovizionarea cu apă a or.Dondușeni. Construcția și reconstrucția rețelelor de canalizare în or.Dondușeni. „Elaborarea documentației de proiect , desene tehnice, devize și memorii explicativ.”	

Cod CPV	Denumirea serviciilor	Unitatea de măsură	Cantitatea	Preț unitar (fără TVA)	Preț unitar (cu TVA)	Suma fără TVA	Suma cu TVA	Termenul de prestare	Clasificație bugetară (IBAN)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
	Servicii								
71300000-1	CAPITOLUL I STĂTILE DE POMPE DE APE UZATE SPAU	servicii	1	660 000,0	792 000,0	660 000,0	792 000,0	Conform caietului de sarcini	
71300000-1	<i>I.Reconstrucția stației de pompe de ape uzate SPAU “Oraș” Debitul până la 150 m³/ora, buc.I</i>	servicii	1	200 000,0	240 000,0	200 000,0	240 000,0	Conform caietului de sarcini	
71300000-1	Renovarea clădirii capitale 9x9x4,5 m și camera de primire Ø 9x4 m			50 000,0	60 000,0	50 000,0	60 000,0		
71300000-1	Schimbare toate construcțiilor metalice, macara-grindă, și așa mai departe SPAU			30 000,0	36 000,0	30 000,0	36 000,0		
71300000-1	Proiectarea a doilea surse de alimentare electrică, 80 kVt			30 000,0	36 000,0	30 000,0	36 000,0		
71300000-1	Schimbare sistemului de ventilare 730 m ³			30 000,0	36 000,0	30 000,0	36 000,0		

713000000-1	Proiectare sistemului de încălzire 350 m ³				30 000,0	36 000,0	30 000,0	36 000,0		
713000000-1	Înlocuirea gardului zonei de protecție sanitară 140 m.l				30 000,0	36 000,0	30 000,0	36 000,0		
713000000-1	Conectarea stație de pompare de ape uzate la rețeaua electrică exterioară, 1 buc									
713000000-1	2.Reconstrucția stației de pompare de ape uzate SPAU, "Fabrica de zahăr" Debitul până la 14 m³/ora, buc.1	servicii	1		200 000,0	240 000,0	200 000,0	240 000,0	Conform caietului de sarcini	
713000000-1	Reparația interior a clădirei, camera de primire, 8x7x2,2 m				30 000,0	36 000,0	30 000,0	36 000,0		
713000000-1	putu subteran a stației de pompare 8x7x4 m				30 000,0	36 000,0	30 000,0	36 000,0		
713000000-1	și camera de primire Ø6x2 m				30 000,0	36 000,0	30 000,0	36 000,0		
713000000-1	Schimbare toate construcțiilor metalice, macara-grindă, și așa mai departe într-un SPAU				30 000,0	36 000,0	30 000,0	36 000,0		
713000000-1	Proiectarea a doilea surse de alimentare electrică, 50 kVt				30 000,0	36 000,0	30 000,0	36 000,0		
713000000-1	Proiectare camerei de serviciu, 1 buc				30 000,0	36 000,0	30 000,0	36 000,0		
713000000-1	Proiectare sistemului de încălzire ventilare și alimentare cu apă 350 m ³				20 000,0	24 000,0	20 000,0	24 000,0		
713000000-1	3.Stația de pompare de ape uzate SPAU "Corbului " Debitul până la 10 m³/ora, buc1	servicii	1		130 000,0	156 000,0	130 000,0	156 000,0	Conform caietului de sarcini	

71300000-1	Conectarea stație de pompare de ape uzate la rețeaua electrică exterioară, 1 buc			130 000,0	156 000,0	130 000,0	156 000,0		
71300000-1	4.Stația de pompare de ape uzate SPAU "C. Negruzzi",Debitul până la 1,0 m³/ora, buc I	servicii	I	130 000,0	156 000,0	130 000,0	156 000,0	Conform caietului de sarcini	
71300000-1	Specificarea tehnică deplină se prezintă conform caietului de sarcini.			60 000,0	72 000,0	60 000,0	72 000,0		
71300000-1	Conectarea stație de pompare de ape uzate la rețeaua electrică exterioară, 1 buc			70 000,0	84 000,0	70 000,0	84 000,0		
71300000-1	CAPITOLUL II REȚELE EXTERIOARE DE CANALIZARE	servicii	I	600 000,0	720 000,0	600 000,0	720 000,0	Conform caietului de sarcini	
71300000-1	Rețele exterioare de canalizare sub presiune nouă, L=480x2 m.l.			70 000,0	84 000,0	70 000,0	84 000,0		
71300000-1	Rețele exterioare de canalizare gravitaționale nouă, 26080 m.l.			200 000,0	240 000,0	200 000,0	240 000,0		
71300000-1	Rețele exterioare de canalizare gravitaționale reconstruită, 3860 m.l.			50 000,0	60 000,0	50 000,0	60 000,0		
71300000-1	Ridicarea topo-geodezică (împreună cu conexiunile), 59920 m.l.			200 000,0	240 000,0	200 000,0	240 000,0		
71300000-1	Prospecțiuni geologice			80 000,0	96 000,0	80 000,0	96 000,0		
71300000-1	CAPITOLUL III BRANȘAMENTE	servicii	I	200 000,0	240 000,0	200 000,0	240 000,0	Conform caietului de sarcini	

71300000-1	Bransamente canalizare (conexiuni personalizate reconstruită), 35 buc (L=20 m)		20 000,0	24 000,0	20 000,0	24 000,0		
71300000-1	Bransamente canalizare (conexiuni personalizate nouă), 6590 buc		130 000,0	156 000,0	130 000,0	156 000,0		
71300000-1	Elaborarea PROIECTULUI TEHNIC PRELIMINAR		50 000,0	60 000,0	50 000,0	60 000,0		
71300000-1	În TOTAL pe LPP							
71300000-1	COSTURI ADIȚIONALE	servicii 1	220 000,0	264 000,0	220 000,0	264 000,0	Conform caietului de sarcini	
71300000-1	Expertizarea tehnice a construcțiilor existent, 3 buc		100 000,0	120 000,0	100 000,0	120 000,0		
71300000-1	Verificarea și expertizarea proiectelor și construcțiilor, 1 buc.		120 000,0	144 000,0	120 000,0	144 000,0		
71300000-1	Total COSTUL ADIȚIONALE		1 680 000,0	2 016 000,0	1 680 000,0	2 016 000,0		

Prestator de servicii: Apcan Proiect S.R.L.	Autoritatea contractantă: Primăria or. Donduseni
Semnătura autorizată:  	Semnătura autorizată: 



A C H I Z I Ţ I I P U B L I C E

ACORD ADIŢIONAL Nr.1

la contractul Nr.2019-0000001095 din ”24,, martie 2021

Prezentul acord este semnat astăzi ”08” februarie 2022, între SRL ”Apcan Proiect”, în persoana Virlean Mariana şi Primăria oraşului Donduseni, în persoana primarului Belciug Ivan, în scopul modificării Contractului Nr.2019-0000001095 din ”24” martie 2021 (numit în continuare Contract), semnat în urma desfăşurării procedurii de achiziţie publică nr. ocds-b3wdp1-MD-1569934092690 din ”27” octombrie 2019.

Prezentul acord se încheie ca urmare a deciziei grupului de lucru pentru achiziţii nr. _ din _.

Orice modificare aplicată prin prezentul acord este obligatorie pentru fiecare parte din Contract, celelalte prevederi nemodificate rămânând obligatorii în continuare.

Prin prezentul acord, în Contract se aplică următoarele modificări:

Majorarea valorii contractului nr.2019-0000001095 din 24.03.2021

IBAN MD54TRPDAW319240F10776AB – 159600.0 lei

Prezentul acord se consideră încheiat la data semnării lui şi intră în vigoare după înregistrarea de către la una din trezoreriile regionale ale Ministerului Finanţelor.

“ OPERATOR ECONOMIC”:

Digitally signed by Virlean Mariana
Date: 2022.02.08 16:20:43 MSK
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova



“AUTORITATE CONTRACTANTĂ”:

Digitally signed by Belciug Ivan
Date: 2022.02.08 15:05:44 EET
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova



L.Ş.

Prestator:

S.C. „Apcan Proiect” S.R.L.
mun. Chișinău, str. Ion Creangă, nr. 58
IBAN: MD59VI00002224411127MDL
c/f: 1011600016165

Beneficiar:

Primăria orașului Dondușeni
or. Dondușeni, str. Independenței, nr. 49
IBAN: MD97TRPDW319240F10776AD
c/f: 1007601006793

ACT de primire – predare din 12.12.2019
a raportului inițial privind faza 1 conform
contractului nr. 72 din 04 noiembrie 2019

Noi, mai jos semnații, reprezentantul „Prestatorului” în persoana d-nei **Mariana Vîrlan** pe de o parte și reprezentantul „Beneficiarului” în persoana d-lui **Ivan Belciug** pe de altă parte, am alcătuit următorul act cu privire la **raportul inițial, faza nr. 1 pentru servicii de proiectare „Aprovizionarea cu apă a or. Dondușeni. Construcția și reconstrucția rețelelor de canalizare în or. Dondușeni. Elaborarea documentației de proiect, desene tehnice, devize și memoriu explicativ”** care corespunde cerințelor contractului, temei de proiectare, formată și predată în ordinea corespunzătoare „Beneficiarului” în următoarea componență:

Denumirea lucrărilor	Prețul conform devizului	TVA	Total cu TVA
Faza 1. Raport inițial. „Aprovizionarea cu apă a or. Dondușeni. Construcția și reconstrucția rețelelor de canalizare în or. Dondușeni. Elaborarea documentației de proiect, desene tehnice, devize și memoriu explicativ” care conține: Partea scrisă: Raport inițial. Anexe: Graficul de lucru revizuit; Schema sistemului de canalizare.	164.916,67	32.983,33	197.900,00

Raportul inițial este prezentat într-un singur exemplar.

Către plată: Una sută nouăzeci și șapte mii nouă sute lei, 00 bani, inclusiv TVA: treizeci și două mii nouă sute optzeci și trei lei, 33 bani.

Acest act se semnează în 2 exemplare a câte unul pentru fiecare parte. Prin semnarea acestuia se înțelege ca părțile nu au pretenții la calitate și cantitate.

Prestator:

S.C. „Apcan Proiect” S.R.L.
mun. Chișinău, str. Ion Creangă, nr. 58
IBAN: MD59VI00002224411127MDL
c/f: 1011600016165

Semnătura



L.Ș.

Beneficiar:

Primăria orașului Dondușeni
or. Dondușeni, str. Independenței, nr. 49
IBAN: MD97TRPDW319240F10776AD
c/f: 1007601006793

Semnătura



L.Ș.

Ex. 2

Nr. exemplarului
№ экземпляра

FACTURĂ FISCALĂ

Seria, Nr.

НАЛОГОВАЯ НАКЛАДНАЯ

Серия, №

Data eliberării/data livrării

03.09.2020/ 03.09.2020

/data выпуска/дата поставки

140902939

8. Foia de parcurs seria: — numărul: —

data
дата

9. Transportator —

c.f./nr. TVA
ф.к./код НДС

1. Furnizor: „Arcan Proiect” S.R.L., mun. Chișinău, str. Ion Creangă, nr. 58, IBAN MD59Y100002224411127MDL.

Продавец VICBMD2X883, В.С. „Victoriabank” S.A., sucursala nr. 11, mun. Chișinău

2. Cumpărător: Primăria orașului Dondușeni, or. Dondușeni, str. Independenței, nr. 49, IBAN: MD97TRPDW319240F10776AD,

Покупатель cod TREZMD2X, MF Trezoreria de stat Nord

3. Delegație — data — delegatul —

data
дательный

4. Documente anexate Act de primire-predare f.n. din 03.09.2020

Прилагаемые докум.

5. Punct încărcare —

6. Punct descărcare —

7. Redirișări

Перезадрес

Denumirea mărfurilor/activelor, serviciilor și codul poziției tarifare al mărfii/activului Наименование товаров/активов, услуг и код товарной позиции товара/актива	10.1	10.2	10.3	10.4	10.5	10.6	10.7	10.8	10.9	10.10	10.11	10.12
		Unitatea de măsură Единица измерения	Quantitate mărfu- rilor/activelor, volumul serviciilor Количество товаров/активов, объем услуг	Pret unitar fără TVA, lei Цена единицы без НДС, леи	Valoarea totală fără TVA, lei Общая сумма без НДС, леи	Coef. TVA, % Ставка НДС, %	Suma totală a TVA, lei Общая сумма НДС, леи	Valoarea mărfurilor/activelor, serviciilor, lei Стоимость товаров/услуг, леи	Alte informații Другая информация	Tip am balaj Тип упаковки	Număr locuri Колие- чество мест	Masa brută/totală Масса брутто тои
Faza 2. Proiect preliminar și documentația aferentă, „Aprovizionarea cu apă a or. Dondușeni. Construcția și reconstrucția rețelilor de canalizare în or. Dondușeni. Elaborarea documentației de proiect, desene tehnice, devize și memorii explicativ.”		serv.	1	820 000,00	820 000,00	20	164 000,00	984 000,00	----	----	----	----

11. TOTAL (pe pagină) / BCEIO (по странице)

12. TOTAL (pe factura fiscală) / BCEIO (по налоговой накладной)

13. Permis eliberarea:

Одуск разрешен:

Administrator Virlian Mariana

Funcția, numele, prenumele și semnătura
Должность, фамилия, имя и подпись

14. Predat mărfurile/activule (serviciile):

Сдал товары/активы (услуги)

Funcția, numele, prenumele și semnătura
Должность, фамилия, имя и подпись

15. Prit mărurile/activele intermediar (transportator):

Принят товары/активы посредник (перевозчик)

Funcția, numele, prenumele și semnătura
Должность, фамилия, имя и подпись

16. Predat mărfurile/activele intermediar (transportator):

Сдал товары/активы посредник (перевозчик)

Funcția, numele, prenumele și semnătura
Должность, фамилия, имя и подпись

17. Prit mărurile/activele (serviciile) cumpărător/ beneficiar:

Принят товары/активы (услуги) покупатель/получатель

U.S.

M.D.



Prestator:

S.C. „Apcan Proiect” S.R.L.
mun. Chișinău, str. Ion Creangă, nr. 58
IBAN: MD59VI000022244111127MDL
c/f: 1011600016165

Beneficiar:

Primăria orașului Dondușeni
or. Dondușeni, str. Independenței, nr. 49
IBAN: MD97TRPDW319240F10776AD
c/f: 1007601006793

ACT de primire – predare din 03.09.2020
a proiectului preliminar și a documentației aferente privind faza 2 conform
contractului nr. 72 din 04 noiembrie 2019

Noi, mai jos semnații, reprezentantul „Prestatorului” în persoana d-nei **Mariana Vîrlan** pe de o parte și reprezentantul „Beneficiarului” în persoana d-lui **Ivan Belciug** pe de altă parte, am alcătuit următorul act cu privire la **proiectul preliminar și a documentației aferente, faza nr. 2 pentru servicii de proiectare „Aprovizionarea cu apă a or. Dondușeni. Construcția și reconstrucția rețelelor de canalizare în or. Dondușeni. Elaborarea documentației de proiect, desene tehnice, devize și memoriu explicativ”** care corespunde cerințelor contractului, temei de proiectare, formată și predată în ordinea corespunzătoare „Beneficiarului” în următoarea componență:

Denumirea lucrărilor	Prețul conform devizului	TVA	Total cu TVA
Faza 2. Proiect preliminar și documentația aferentă. „Aprovizionarea cu apă a or. Dondușeni. Construcția și reconstrucția rețelelor de canalizare în or. Dondușeni. Elaborarea documentației de proiect, desene tehnice, devize și memoriu explicativ” care conține: Partea scrisă: Memoriu explicativ. Documentația de deviz (rețele exterioare de canalizare, bransamente de canalizare, stațiile de pompare). Partea desenată: Proiect preliminar. Rețele exterioare de canalizare (plan, profile). Stațiile de pompare. Anexe: Ridicarea topo-geodezică (împreună cu conexiunile). Raportul geologic actualizat pentru canalizare. Raport de expertiză nr. 9558-07-20/T/1 privind starea tehnică a elementelor de construcții a stației de pompare a apelor uzate din str. Independenței. Raport de expertiză nr. 9558-07-20/T/2 privind starea tehnică a elementelor de construcții a stației de pompare a apelor uzate din str. D. Cantemir.	820.000,00	164.000,00	984.000,00

Proiectul preliminar și a documentației aferente este prezentat într-un singur exemplar.

Către plată: Nouă sute optzeci și patru mii lei, 00 bani, inclusiv TVA: una sută șasezeci și patru mii lei, 00 bani.

Acest act se semnează în 2 exemplare a câte unul pentru fiecare parte. Prin semnarea acestuia se înțelege ca părțile nu au pretenții la calitate și cantitate.

Prestator:

S.C. „Apcan Proiect” S.R.L.
mun. Chișinău, str. Ion Creangă, nr. 58
IBAN: MD59VI000022244111127MDL
c/f: 1011600016165

Semnătura



Beneficiar:

Primăria orașului Donușeni
or. Donușeni, str. Independenței, nr. 49
IBAN: MD97TRPDAW319240F10776AD
c/f: 1007601006793

Semnătura



FACTURĂ FISCALĂ
НАЛОГОВАЯ НАКЛАДНАЯ

Seria, Nr.
Серия, №



EAA006856609



Formular tipizat
Anexa 1 la Ordinul Ministerului Economiei al Republicii Moldova
nr. 1 din 28 august 2017
Timp de depunere
la Primăria Municipiului Chișinău
Nr. 15 din 28 august 2017

Data eliberării / data livrării Дата выписки / дата поставки		15.09.2021 / 15.09.2021		număr: номер		data: дата	
9. Transportator Перевозчик				c.f./ nr.TVA / ф.к./ код НДС			
1. Furnizor: Поставщик				APCAN PROIECT S.R.L., SEC.BUIUCANI Ion Creanga nr.58 Cont MD07ML000000002251403861, BC'Moldindconbank'S.A. suc.'Alba-Iulia' Chisinau, MD07MD2X303			
2. Cumpărător/beneficiar: Покупатель/получатель				PRIMARIA OR.DONDUSENI, OR.DONDUSENI Independentei nr.49			
3. Delegație Доверенность				4. Documente anexate Прилагаемые документы			
seria серия				Act primire predare f.n. din 15.09.2021			
5. Punct încărcare Пункт погрузки				6. Punct descărcare Пункт разгрузки			
7. Redirijări Переадресовки							
10.1 Denumirea mărfurilor/activelor, serviciilor și codul poziției tarifare al mărfii/activului Наименование товаров/активов, услуг и код товарной позиции товара/актива		10.2 Unitate de măsură Единица измерения		10.3 Cantitatea mărfurilor/activelor volumul serviciilor Количество товаров/услуг		10.4 Preț unitar fără TVA, lei Цена единицы без НДС, лев	
10.5 Valoarea totală fără TVA, lei Общая сумма без НДС, лев		10.6 Cota TVA, % Ставка НДС, %		10.7 Suma totală a TVA, lei Общая сумма НДС, лев		10.8 Valoarea mărfurilor/activelor, serviciilor, lei Стоимость товаров/активов, услуг, лев	
10.9 Altă informație Другая информация		10.10 Tip ambalaj Тип упаковки		10.11 Număr locuri Количество мест		10.12 Masa brută, tone Масса брутто, тонн	
Servicii de proiectare, Faza 3, conform contractul nr. 72 din 04.11.2019				378770,83		378770,83	
12. TOTAL (pe factura fiscală) / Всего (по налоговой накладной)				378770,83		X	
				75754,17		454525,00	
				X		X	
				X		0,00	
13. Permis eliberarea: Отпуск				director MARIANA VIRLAN			
разрешил:				Funcția, numele, prenumele, semnătura / Должность, фамилия, имя, подпись			
14. Predat mărfurile/activele (serviciile): Сдал товары/активы (услуги)				director MARIANA VIRLAN			
				Funcția, numele, prenumele, semnătura / Должность, фамилия, имя, подпись			
L.Ș.							
15. Primit mărfurile/activele intermediarul (transportatorul): Принял товары/активы посредник (перевозчик)							
				Funcția, numele, prenumele, semnătura / Должность, фамилия, имя, подпись			
16. Predat mărfurile/activele intermediarul (transportatorul): Сдал товары/активы посредник (перевозчик)							
				Funcția, numele, prenumele, semnătura / Должность, фамилия, имя, подпись			
17. Primit mărfurile/activele (serviciile) cumpărătorul/beneficiarul: получатель				contabil SOFIA BOICO			
				Funcția, numele, prenumele, semnătura / Должность, фамилия, имя, подпись			

Prestator:

S.C. „Apcan Proiect” S.R.L.
mun. Chișinău, str. Alba Iulia, nr. 77/16
IBAN: MD07ML000000002251403861
c/f: 1011600016165

Beneficiar:

Primăria orașului Dondușeni,
or. Dondușeni, str. Independenței, nr. 49
IBAN: MD97TRPDAW319240F10776AD
c/f: 1007601006793

ACT de primire – predare din 15.09.2021
a proiectului preliminar și a documentației aferente privind faza 3 conform
contractului nr. 72 din 04 noiembrie 2019

Noi, mai jos semnații, reprezentantul „Prestatorului” în persoana d-nei **Mariana Vîrlan** pe de o parte și reprezentantul „Beneficiarului” în persoana d-lui **Ivan Belciug** pe de altă parte, am alcătuit următorul act cu privire la **proiectul preliminar și a documentației aferente, faza nr. 3 pentru servicii de proiectare „Aprovizionarea cu apă a or. Dondușeni. Construcția și reconstrucția rețelelor de canalizare în or. Dondușeni. Elaborarea documentației de proiect, desene tehnice, devize și memoriu explicativ”** care corespunde cerințelor contractului, temei de proiectare, formată și predată în ordinea corespunzătoare „Beneficiarului” în următoarea componență:

Denumirea lucrărilor	Prețul conform devizului	TVA	Total cu TVA
Faza 3. Proiect preliminar și documentația aferentă. „Aprovizionarea cu apă a or. Dondușeni. Construcția și reconstrucția rețelelor de canalizare în or. Dondușeni. Elaborarea documentației de proiect, desene tehnice, devize și memoriu explicativ” care conține: Partea scrisă: Memoriu explicativ. Documentația de deviz (rețele exterioare de canalizare, bransamente de canalizare, stațiile de pompare). Partea desenată: Proiect preliminar. Rețele exterioare de canalizare (plan – scara 1:500).	378.770,83	75.754,17	454.525,00

Proiectul preliminar și a documentației aferente este prezentat într-un singur exemplar.

Către plată: Patru sute cincizeci și patru mii cinci sute douăzeci și cinci lei, 00 bani, inclusiv TVA: 75.754,17 MDL.

Acest act se semnează în 2 exemplare a câte unul pentru fiecare parte. Prin semnarea acestuia se înțelege ca părțile nu au pretenții la calitate și cantitate.

Prestator:

S.C. „Apcan Proiect” S.R.L.
mun. Chișinău, str. Alba Iulia, nr. 77/16
IBAN: MD07ML000000002251403861
c/f: 1011600016165

Semnătura


**Beneficiar:**

Primăria orașului Dondușeni
or. Dondușeni, str. Independenței, nr. 49
IBAN: MD97TRPDAW319240F10776AD
c/f: 1007601006793

Semnătura



FACTURĂ FISCALĂ
НАЛОГОВАЯ НАКЛАДНАЯ

Seria, Nr.
Серия, №



EAE000495417



Formular tipizat
Anexa 1 la Ordinul Ministerului Finanțelor al Republicii Moldova
nr.118 din 28 august 2017
Типовая форма
Приложение 1 к приказу Министерства Финансов Республики Молдова
№ 118 от 28 августа 2017 г

Data eliberării /data livrării 16.12.2022 / 16.12.2022 Дата выписки /дата поставки		număr: _____ номер		data: _____ дата								
		9. Transportator Перевозчик		c.f./ nr.TVA / ф.к./ код НДС								
1. Furnizor: APCAN PROIECT S.R.L., SEC.BUIUCANI Ion Creanga nr.58 Cont MD07ML000000002251403861, Поставщик BC'Moldindconbank'S.A. suc.'Alba-Iulia' Chisinau, MOLDM2X303				c.f./ nr.TVA 1011600016165 / ф.к./ код НДС 0609756								
2. Cumpărător/beneficiar: PRIMARIA OR.DONDUSENI, OR.DONDUSENI Independentei nr.49 Покупатель/получатель				c.f./ nr.TVA 1007601006793 / ф.к./ код НДС								
3. Delegație seria _____ număr _____ data _____ delegatul _____ Доверенность серия номер дата делегированный			4. Documente anexate Contract nr. 72 din 04 noiembrie 2019 Прилагаемые документы Act de primire-predare									
5. Punct încărcare Пункт погрузки			6. Punct descărcare Пункт разгрузки									
7. Redirijări Переадресовки												
10.1 Denumirea mărfurilor/activelor, serviciilor și codul poziției tarifare al mărfii/activului Наименование товаров/активов, услуг и код товарной позиции товара/актива.		10.2 Unitate de măsură Единица измерения	10.3 Cantitatea mărfurilor/activelor, volumul serviciilor Количество товаров/активов, объем услуг	10.4 Preț unitar fără TVA, lei Цена единицы без НДС, леев	10.5 Valoarea totală fără TVA, lei Общая сумма без НДС, леев	10.6 Cota TVA, % Ставка НДС, %	10.7 Suma totală a TVA, lei Общая сумма НДС, леев	10.8 Valoarea mărfurilor/activelor, serviciilor, lei Стоимость товаров/активов, услуг, леев	10.9 Altă informație Другая информация	10.10 Tip ambalaj Тип упаковки	10.11 Număr locuri Количество мест	10.12 Masa brută, tone Масса брутто, тонн
Faza 4. Proiect de execuție și documentația aferentă. „Reabilitarea și extinderea sistemului de canalizare în orașul Dondușeni, raionul Dondușeni”		serv	1	449312.50	449312,50	20	89862,50	539175,00				
12. TOTAL (pe factura fiscală) / Всего (по налоговой накладной)					449312,50	X	89862,50	539175,00	X	X	X	0,00
13. Permis eliberarea: director MARIANA VIRLAN Отпуск разрешил:				Aplicată semnătura electronică de către Furnizor\Применена электронная подпись Поставщика 16.12.2022								
Funcția, numele, prenumele , semnătura \ Должность, фамилия, имя , подпись												
14. Predat mărfurile/activele (serviciile): director MARIANA VIRLAN Сдал товары/активы (услуги)				Aplicată semnătura electronică de către Furnizor\Применена электронная подпись Поставщика 16.12.2022								
Funcția, numele, prenumele , semnătura \ Должность, фамилия, имя , подпись												
L.Ș.												
M.П.												
15. Primit mărfurile/activele intermediarul (transportatorul): Принял товары/активы посредник (перевозчик)				Funcția, numele, prenumele , semnătura \ Должность, фамилия, имя , подпись								
16. Predat mărfurile/activele intermediarul (transportatorul):: Сдал товары/активы посредник (перевозчик)				Funcția, numele, prenumele , semnătura \ Должность, фамилия, имя , подпись								
17. Primit mărfurile/activele (serviciile) cumpărătorul/beneficiarul: Принял товары/активы (услуги) покупатель/получатель				contabil SOFIA BOICO Aplicată semnătura electronică de către Cumpărător\Применена электронная подпись Покупателя 16.12.2022								
Funcția, numele, prenumele , semnătura \ Должность, фамилия, имя , подпись												

18. Timpul de staționare a mijlocului de transport Время простоя транспортного средства					19. Ruta și distanța de transport, km Маршрут движения и расстояние перевозки, км 	
Operația Операция	Ziua, luna, ora, minutele la День, месяц, час, минуты			Semnătura Подпись		
	Sosire Прибытия	Plecare Убытия	Staționare Простоя			
Încărcare Погрузка						
Descărcare Разгрузка						
20. Forma de plată Вид оплаты						
21. Mențiuni Отметки 						
22. Calculul prestațiilor de transport Расчет транспортных услуг 						
4. Documente anexate Прилагаемые документы						

Prestator:

S.C. „Apcan Proiect” S.R.L.
mun. Chişinău, str. Alba Iulia, nr. 77/16
IBAN: MD07ML000000002251403861
c/f: 1011600016165

Beneficiar:

Primăria oraşului Donduşeni,
or. Donduşeni, str. Independenţei, nr. 49
IBAN: MD97TRPDW319240F10776AD
c/f: 1007601006793

ACT de primire – predare din 16.12.2022
a proiectului de execuţie şi a documentaţiei aferente privind faza 4 conform
contractului nr. 72 din 04 noiembrie 2019

Noi, mai jos semnaţii, reprezentantul „Prestatorului” în persoana d-nei **Mariana Vîrlan** pe de o parte şi reprezentantul „Beneficiarului” în persoana d-lui **Ivan Belciug** pe de altă parte, am alcătuit următorul act cu privire la **proiectul de execuţie şi a documentaţiei aferente, faza nr. 4 pentru servicii de proiectare „Aprovizionarea cu apă a or. Donduşeni. Construcţia şi reconstrucţia reţelelor de canalizare în or. Donduşeni. Elaborarea documentaţiei de proiect, desene tehnice, devize şi memorii explicativ”** care corespunde cerinţelor contractului, temei de proiectare, formată şi predată în ordinea corespunzătoare „Beneficiarului” în următoarea componenţă:

Denumirea lucrărilor	Preţul conform devizului	TVA	Total cu TVA
Faza 4. Proiect de execuţie şi documentaţia aferentă. „Reabilitarea şi extinderea sistemului de canalizare în oraşul Donduşeni, raionul Donduşeni” care conţine: Partea scrisă: Memoriu explicativ. Documentaţia de deviz. Partea desenată: Reţele exterioare de canalizare gravitaţională – 37,5 km; Reţele exterioare de canalizare sub presiune – 2,3 km; Staţii de pompare a apei uzate (tehnologia, elemente de construcţie, alimentarea cu energie electrică) – 3 buc.; Reconstrucţia staţiei de pompare a apei uzate principală (tehnologia, elemente de construcţie, alimentarea cu energie electrică) – 1 buc.; Planul general – 3 buc.; Organizarea lucrărilor de construcţie.	449.312,50	89.862,50	539.175,00

Proiectul de execuţie şi a documentaţiei aferente este prezentat în 3 exemplare (original + 2 copii).

Către plată: Cinci sute treizeci şi nouă mii una sută şaptezeci şi cinci lei, 00 bani, inclusiv TVA: 89.862,50 MDL.

Acest act se semnează în 2 exemplare a câte unul pentru fiecare parte. Prin semnarea acestuia se înţelege ca părţile nu au pretenţii la calitate şi cantitate.

Prestator:

S.C. „Apcan Proiect” S.R.L.
mun. Chişinău, str. Alba Iulia, nr. 77/16
IBAN: MD07ML000000002251403861
c/f: 1011600016165

Semnătura

Digitally signed by Vîrlan Mariana
Date: 2022.12.16 09:30:39 EET
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova

L.Ş.

**Beneficiar:**

Primăria oraşului Donduşeni
or. Donduşeni, str. Independenţei, nr. 49

IBAN: MD97TRPDW319240F10776AD
Date: 2022.12.16 16:32:26 EET
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova
c/f: 1007601006793

Semnătura

L.Ş.

